



Curriculum vitae	
Europass	
Informații personale	
Nume / Prenume	Munteanu, Eugen
Adresă	Aleea pedagogică, nr. 2, bl. B, ap. 15, Iași, 700506
Telefon	Fix: 0040-232-261886
E-mail	Eugenmunteanu@hotmail.com
Naționalitate	Română
Data nașterii	18.08.1953
Sex	masculin
Functia și rolul în proiect	Expert — școală doctorală
Experiența profesională	Profesor universitar doctor, cercetător științific
Perioada	1999, pînă în prezent
Activități și responsabilități principale	Profesor doctor
Numele și adresa angajatorului	Universitatea „Alexandru Ioan Cuza” din Iași (UAIC), strada Carol I nr.11, loc. Iași, cod poștal 700.506, www.uaic.ro
Tipul activității sau sectorul de activitate	Instituție de învățământ superior
Etape ale parcursului profesional	2006-2008 Profesor-invitat de lingvistică și filologie românească (Gastprofessor) la Institutul de Romanistică, Universitatea din Viena, Austria. 2004 și în continuare Conducător de doctorat la Universitatea “Al. I. Cuza”; domeniul: filologie, specialitatea: limba română; 26 doctoranzi, 4 doctorate susținute. 2000-2007 Profesor-invitat (Gastdozent) la cursurile intensive de limba română (Intensivkurse Rumänisch), Institutul de Romanistică, Universitatea “Friedrich Schiller”, Germania (2 săptămâni pe an). 1999-2001 Cercetător științific invitat (Gastwissenschaftler) la Institutul de Romanistică, Universitatea “Friedrich Schiller” din Jena, Germania. 1997-1999 Lector de limbă și literatură română la Universitatea Paris IV-Sorbonne. 1995-1999 Conferențiar la Catedra de Limba Română a Facultății de Litere la Universitatea “Alexandru Ioan Cuza” din Iași. 1995-1997 Profesor invitat la Institutul Universitar Romano-Catolic din Iași. 1990-1995 Lector la Catedra de Limbă Română a Facultății de Litere la Universitatea “Alexandru Ioan Cuza” din Iași. 1986-1989 Organizator și conducător al unui Seminar de limbi clasice (latină și greacă) în cadrul Institutul de Filologie Română “A. Philippide” din Iași (3 ani, 24 de participanți, cercetători și studenți). 1983-1990 Cercetător la Institutul de Filologie Română “A. Philippide” din Iași; redactor la Dicționarul limbii române (DLR), elaborat sub auspiciile Academiei Române. 1978-1983 — Profesor de liceu de limba și literatura română la Școala Normală “Vasile Lupu” din Iași.
Educație și formare	1993 Susținerea tezei de doctorat în filologie cu titlul <i>Influența modelelor clasice asupra limbii traducerilor românești din secolul al XVII-lea. Lexicul</i> , susținută la Universitatea “Alexandru Ioan Cuza” din Iași, 1984-1985 Cursuri postuniversitare de limba germană (cu durata de un an, 12 ore săptămînal) la Universitatea “Alexandru Ioan Cuza” din Iași, absolvite cu media maximă. 1974 Absolvent, ca șef de promoție, al Facultății de Litere, Universitatea “Alexandru Ioan Cuza” din Iași, specializările filologie românească/ filologie clasică.
Stagii de formare și documentare	2003 iulie-august invitat al Universității din Jena, cercetător științific asociat. 1998, iulie-august invitat al universităților din Münster și Jena, cercetător științific asociat. 1996, iunie profesor-invitat al Universității din Konstanz. 1994 iulie-august invitat al Universității din Heidelberg, cercetător științific asociat. 1990 ianuarie-martie, invitat al Universității din Freiburg im Breisgau (Germania), cercetător științific asociat. 1987 septembrie-octombrie, Freiburg im Breisgau (Germania), bursier DAAD. 1985, august Freiburg im Breisgau (Germania), cursuri de vară de limba germană

Aptitudini și competențe personale

Distincții

Activitate științifică instituțională

Specialist cu preocupări și publicații în domeniile: lingvistică teoretică și istoria ideilor lingvistice, lingvistică și filologie românească, lexicografie, semantică și studii biblice.

a) *pentru lucrări personale*

- 1) Premiul "Timotei Cipariu" al Academiei Române pe anul 1995 (acordat în 1997) pentru volumul Studii de lexicologie biblică, Editura Universității, Iași, 1995.
- 2) Premiul "Cartea anului" la Salonul Național de Carte, Chișinău, 1997, acordat pentru volumul Aeterna latinitas. Mică enciclopedie a gândirii europene în haină latină, Editura Polirom, 1997.
- 3) Premiul pentru traducere la Salonul Național de Carte, Cluj, noiembrie, 1998, acordat de Ministerul Culturii, pentru volumul Carmina Burana. Ediție bilingvă comentată, Editura Polirom, Iași, 1998.

b) *pentru participarea la lucrări colective*

- 1) Premiul "Timotei Cipariu" al Academiei Române pe anul 1989, pentru lucrarea H. Tiktin, Rumänisch-deutsches Wörterbuch, 2. überarbeitete und ergänzte Auflage, hrsg. von Paul Miron, Otto Harrassowitz Verlag, Wiesbaden, 3 vol., 1985-1987.
- 2) Premiul "Bogdan Petriceicu Hasdeu" al Academiei Române pe anul 1991 pentru lucrarea Biblia 1688, Pars I, Genesis, Iași 1988, Pars II Exodus, în seria Monumenta linguae Dacoromanorum, Iași 1991.
- 3) Premiul "Cea mai bună carte a anului", acordat în decembrie 2004 de revista "România literară" pentru volumul C. Bădiliță et alii (coord.) Septuaginta, vol. I, Polirom, Iași, 2004.
- 4) Premiul Asociației Editorilor din România pentru cea mai bună editare a unei cărți străine, acordat în 2004 pentru volumul C. Bădiliță et alii (coord.) Septuaginta, vol. I, Polirom, Iași, 2004.

a. *în plan național*

2008 și urm.

Director al Centrului de Studii Biblico-Filologice «Documenta linguae Dacoromanorum» al Universității "Alexandru Ioan Cuza" din Iași

2005-2007

Director de proiect (Grant CNCIS: cod. 1394, valoare: 459 milioane lei) al temei Etnonimia românească. Dicționar istoric al numelor de țări și popoare în limba română.

2007-2010

Membru în colectivul de cercetare al proiectului Dicționar de termeni religioși român-francez, francez-român (Grant CNCIS, cod 416). Director de proiect, dr. Felicia Dumas).

2007-2010

Responsabil pentru Facultatea de Litere, Universitatea Al.I. Cuza, Iași, în proiectul de cercetare Dicționarul tezur al limbii române în format electronic (eDLR). Grant CNMP, cod 1696, consorțiu cu Academia Română, filialele din București, Iași și Cluj). Director de proiect, prof. Dr. Dan Cristea.

2006-2007

Membru în colectivul de cercetare al proiectului Resurse lingvistice în format electronic: Monumenta linguae Dacoromanorum. Pars VII. Regum I, Regum II - editie critică și corpus adnotat (Grant CNCIS: Cod 1454.). Director de proiect: cercet. șt. princ. I dr. Gabriela Haja.

2003-2007

Membru al proiectului Septuaginta. Versiune comentată, în limba română, a Bibliei grecești. Proiectul este coordonat și finanțat de New Europe College din București; directorul proiectului: prof. dr. Andrei Pleșu.

1987-1996

Membru al colectivului de elaborare a ediției critice a Bibliei de la București (1668), în seria Monumenta linguae Dacoromanorum; colaborator la vol. I-Genesis (Iași, 1988), vol. II-Exodus (Iași, 1991); coautor la vol. III-Leviticus (Iași, 1994). Responsabil pentru elaborarea și publicarea volumelor corespunzătoare cărților biblice ale "profeților minori" (Iosia, Ioi, Amos, Avdiu, Iona, Mihea, Naum, Avvacum, Sofonia, Agheu, Zaharia, Maleahi) (coordonatori: prof. dr. Paul Miron, prof. dr. Al. Andriescu, prof. dr. Vasile Arvinte).

1983-2009

Redactor la Dicționarul Academiei (literele E, L, V).

b) *în plan internațional*

2007-2010

Membru al proiectului Dictionnaire Etimologique Roman (DERom), proiect în consorțiu, franco-german, cu colaborare internațională. Finanțatori: Agence nationale de la Recherche (ANR-Franța) și Deutsche Forschungsgemeinschaft (DfG-Germania). Directori de proiect: prof. dr. Eva Buchi (Nancy) și prof. dr. Wolfgang Schweickard (Saarbrücken). Valoarea proiectului: 680.000 Eur.

2006-2010

Profesor-asociat la Graduiertenkolleg «Kulturelle Orientierungen und gesellschaftliche Ordnungsstrukturen in Südosteuropa», în cadrul Universităților din Jena și Erfurt. Finanțatori: Deutsche Forschungsgemeinschaft (DfG) și landul Thuringia. Director: Prof. Dr. Joachim von Puttkamer. Organizator, în aceasta calitate, al Seminarului (Sommerakademie) cu tema "Europadiskurse", Iași, 23-30 septembrie 2007.

1979-1987

Participant la programul de colaborare științifică între Universitatea din Iași și Universitatea din Freiburg im Breisgau, Germania: ediția a II-a, revăzută și augmentată a lucrării Rumänisch-deutsches Wörterbuch de Heimann Tiktin, apărută în trei tomuri la editura Otto Harrassowitz, Wiesbaden, 1985-1987 (coord. prof. dr. Paul Miron).

Limba maternă

Româna

Limbi străine cunoscute

germană, franceză, engleză

Autoevaluare

Nivel european (\*)

Limba germană

Limba franceză

Limba engleză

Înțelegere		Vorbire				Scriere			
Ascultare		Citire		Participare la conversație		Discurs oral		Exprimare scrisă	
C 1	utilizator experimentat	C 1	utilizator experimentat	C 1	utilizator experimentat	C 1	utilizator experimentat	B 2	Utilizator independent
C 1	utilizator experimentat	C 1	utilizator experimentat	C 1	utilizator experimentat	C 1	utilizator experimentat	B 2	Utilizator independent
B 1	Utilizator independent	B 1	Utilizator independent	B 1	Utilizator independent	B 1	Utilizator independent	B 1	Utilizator independent

Competențe și abilități sociale	<p>Obișnuit cu activitatea științifică de performanță în colective de cercetare, ca cercetător profesionist, format într-un institut de cercetare al Academiei Române.</p> <p>Posesor al unei experiențe academice și de cercetare ca lector de română la Sorbona (3 ani), cercetător științific invitat la Jena (3 ani) și visiting professor la Viena (2 ani); participant la numeroase congrese și conferințe internaționale de grad maxim.</p>
Competențe și aptitudini organizatorice	<p>Experiență managerială ca director de proiect CNCIS, ca director executiv de școală doctorală și ca director al Centrului de Studii Biblico-Filologice al Universității Alexandru Ioan Cuza din Iași.</p>
Competențe și aptitudini de utilizare a calculatorului	Operare PC-Word/ Windows
Permis de conducere	Carnet de conducere tip B
Anexe	<p>Am anexat copii conform cu originalul: ordin numire conducător de doctorat, diplomă de doctor, diplomă de licență, diploma de bacalaureat, lista publicațiilor</p>